



APPLICATION FOR PERMIT TO EXPORT SOFTWOOD LUMBER TO THE U.S.A. DEMANDE DE LICENCE POUR L'EXPORTATION DE BOIS D'OEUVRE VERS LES ÉTATS-UNIS

DO NOT USE SHADED AREAS
NE PAS UTILISER LES ZONES
OMBRAGÉES

1. Company File No. (Exporter) N° de dossier de la société (Exportateur)		2. Business No. (Exporter) N° de l'entreprise (Exportateur)		3. Date		4. Application Id. / Id de demande	
5. Name of Exporter / Nom de l'exportateur				6. Name and Address of Applicant Nom et adresse du requérant		7. Permit No. Licence n°	
8. Mode of Transport / Mode de transport <input type="checkbox"/> Road Route <input type="checkbox"/> Rail Chemin de fer <input type="checkbox"/> Water Eau						9. Officer I.D. / I.D. de l'agent	
10. SLA fees paid (if applicable) Droits payés en vertu de l'ABO (si applicable) <input type="checkbox"/> Yes Oui <input type="checkbox"/> No Non						11. Effective Date / Date en vigueur D/J M Y/A	
12. U.S. Port of Entry Port d'entrée des É.U.		13. Shipment Date / Date d'envoi D/J M Y/A		14. Entry Date US Date d'entrée aux E.U. D/J M Y/A		15. Send permit to Envoyer licence à <input type="checkbox"/> Company Société <input type="checkbox"/> Applicant Requéant	
16. Expiry Date / Date d'échéance D/J M Y/A				17. Permit to be / Licence devra être <input type="checkbox"/> Mailed Postée <input type="checkbox"/> Held for pick-up Retenue pour <input type="checkbox"/> By courier collect Par messagerie <input type="checkbox"/> Other (specify) Autre (préciser)			
18. Language / Langue <input type="checkbox"/> English Anglais <input type="checkbox"/> French Français		19. Submitting Outpost / Soumis par					
20. Manufacturer SBRN N° d'entreprise du manufacturier		21. Quota Holder File No. N° de dossier du détenteur de contingent		22. Commodity Code Code de produit		23. Permit Qty (B.F.M.) Quantité de licence (P.P.)	
24. Value (\$ U.S.) Valeur (\$ U.S.)							
25. Permit to be Issued at / Licence sera livrée		26. Document No. - Entry N° (USA) / N° de documentation-N° d'entrée (É.U.)					
27. OTHER TERMS AND CONDITIONS / AUTRES STIPULATIONS ET CONDITIONS							
27(i). Name of US Importer / Nom de l'importateur américain				27(ii). For use by Customs Broker/Applicant / À l'usage du courtier en douanes/ Requéant			
27(iii). For use by Customs Broker/Applicant / À l'usage du courtier en douanes/ Requéant				27(iv). For Departmental Use Only / À l'usage du Ministère seulement			

28. APPLICANT'S SIGNATURE DU REQUÉRANT
(The applicant hereby certifies that all information is true and correct and that he is a resident of Canada
Le requérant certifie que tous les renseignements sont exacts et qu'il réside au Canada)

29. Date

